

Sprievodca Kúzelným čítaním

NÁVOD NA POUŽÍVANIE ELEKTRONICKEJ CERUZKY ALBI 2.0



Objav svet Kúzelného čítania!

Albi

ZOZNÁMTE SA S KÚZELNÝM ČÍTANÍM

Kúzelné čítanie je unikátny vzdelávací koncept, vďaka ktorému sa deti zábavnou a pútavou formou dozvedia množstvo zaujímavých a užitočných informácií. Knihy a interaktívne hry z tejto edície vytvárame tak, aby boli vhodné pre rôzne vekové kategórie: mladšie deti, predškolákov aj školákov. Rodičov nadchnú nielen tým, že deti na dlhé hodiny zabavia, ale často sa aj oni sami dozvedia niečo nové.

Kúzelné čítanie dokáže vďaka ceruzke Albi rozprávať príbehy, obsahuje zábavné vzdelávacie alebo postrehové kvízy a k tomu množstvo doplňujúcich informácií. Špeciálna technológia umožňuje knihy naplno využívať aj deťom, ktoré ešte nevedia čítať. Vďaka ceruzke Albi si môžu vypočuť rozprávku, pesničku alebo sa hrovou formou učiť rozoznávať farby, tvary, ale aj písmená a čísla. Staršie deti si pomocou ceruzky Albi rozšíria školské znalosti z prírodovedy, zemepisu aj histórie alebo sa ľahšie naučia cudzie jazyky. Kúzelnému čítaniu zapožičali svoj hlas populárne osobnosti ako Boris Farkaš, Anna Šišková, Helena Krajčiová, Zuzana Kronerová, Ľuboš Kostelný, Peter Rúfus a mnohí ďalší.

Jedna ceruzka Albi funguje so všetkými produktmi z edície Kúzelné čítanie. Navyše ponúka aj doplnkové funkcie, ako je možnosť bezdrôtovo pripojiť ceruzku k slúchadlám alebo reproduktoru prostredníctvom zabudovaného Bluetooth modulu. Vďaka vstavanej pamäti ju môžete používať ako MP3 prehrávač alebo USB pamäť. Ceruzka Albi má tiež funkciu nahrávania zvuku. Pomocou špeciálnych samolepiek tak môžete nahovoriť vlastné zvukové nahrávky.

Viac o Kúzelnom čítaní sa dozviete na stránkach www.kuzelnecitanie.sk alebo na Facebooku <https://www.facebook.com/KuzelneCitanie>.



OBSAH

AKO FUNGUJE CERUZKA ALBI S KÚZELNÝM ČÍTANÍM?	2
NÁVOD NA POUŽÍVANIE	3
ZOZNÁMENIE SA S VÝROBKOM	4–5
AKTUALIZÁCIA	6
BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA	7
PORADCA PRI PROBLÉMOCH	8
NAŠE TIPY	9–10
UKÁŽKA PRODUKTOV	11–12
UKÁŽKA Z KNIHY	13–21

AKO FUNGUJE CERUZKA ALBI S KÚZELNÝM ČÍTANÍM?



NAČÍTAJTE KNIHU

dotykom ceruzky na ikonu zapnutia. Tým ceruzka knihu rozpozná. Pri druhom dotyku na ikonu zapnutia vám ceruzka vysvetlí význam ostatných ikon, ktoré sa v knihe nachádzajú.



1. Počúvajte zaujímavosti.

2. Počúvajte zvuky.

3. Čítajte text.

4. Hrajte kvízy a hry!

Na čo slúžia ikony?

Základné ikony:



Zapnutie knihy



Zastavenie prehrávania



Opakovanie prehrávania



Ovládanie zvuku

Ostatné najčastejšie používané ikony:



Základné názvy a informácie



Doplňujúce informácie



Zvuky/piesne/dialógy



Dialógy/zvuky



Odpoveď ÁNO



Odpoveď NIE



A



B



C

Odpoveď A/B/C



Zábavné hry a kvízy

NÁVOD NA POUŽÍVANIE



Obsah balenia:

- Elektronická ceruzka Albi
- Nabíjačka
- Kábel USB-C
- Sprievodca Kúzelným čítaním
- 10 kusov samolepiek MP3 prehrávača
- 10 kusov samolepiek ovládania hlasitosti
- Audioblok



ČASTI ELEKTRONICKEJ CERUZKY ALBI:

- 1 Tlačidlo zapnutia/vypnutia ceruzky, spustenia/zastavenia prehrávania MP3
- 2 Otvor na resetovanie ceruzky
- 3 LED indikátor (nabíjanie, slabá batéria, vyhľadávanie a pripojenie Bluetooth zariadenia)
- 4 Konektor USB-C na nabíjací kábel
- 5 Uzavretý otvor s pamäťovou SD kartou
- 6 Zvýšenie hlasitosti/posun na ďalšiu skladbu MP3
- 7 LED podsvietenie ceruzky (svetelný indikátor)
- 8 Optický senzor
- 9 Zníženie hlasitosti/posun na predchádzajúcu skladbu MP3
- 10 Otvor na 3,5 mm jack (slúchadlá alebo reproduktor)
- 11 Tlačidlo opakovania/aktivácia Bluetooth
- 12 Reproduktor
- 13 Otvor na pripevnenie šnúrky

Informácie o batériách

Elektronická ceruzka Albi používa zabudované lítiovo-iónové batérie. Výrobok nabíjajte len dodaným káblom USB-C a nabíjačkou. Úplné nabitie trvá približne štyri hodiny a vydrží približne 4 až 8 hodín nepretržitého používania (skutočný čas však závisí od spôsobu používania). Pri nabíjaní svieti biela LED dióda. Keď je ceruzka úplne nabitá, biela LED dióda zhasne.

Pamäť elektronickej ceruzky

Elektronická ceruzka obsahuje kartu microSD s kapacitou 32 GB. Na kartu je možné uložiť veľké množstvo audiosúborov a jednoducho ich aktualizovať.

! Poznámka: Elektronickú ceruzku Albi nemožno zapnúť, ak je pamäť úplne prázdna.

ZOZNÁMENIE SA S VÝROBKOM

ZAPNUTIE A VYPNUTIE

Zapnutie

Ceruzku zapnete stlačením **tlačidla zapnutia/vypnutia**, potom zaznie uvítací tón.



Vypnutie

Ceruzku vypnete dlhým stlačením **tlačidla zapnutia/vypnutia**, kým nezaznie vypínací tón. Z dôvodu šetrenia batérií sa ceruzka po 3 minútach nečinnosti samovoľne vypne.

Výber knihy

Zapnutou ceruzkou sa na prvej strane knihy dotknite ikony zapnutia .



Elektronická ceruzka Albi prečíta uvítací text vrátane názvu knihy. Potom už môžete s ceruzkou ľubovoľne pracovať vnútri knihy.

 **Poznámka:** Správne fungovanie vyžaduje, aby bol v hovoriacej ceruzke uložený audiosúbor príslušnej knihy. Ďalšie informácie nájdete v časti Aktualizácia audiosúborov.

FUNKCIE A OVLÁDANIE

Dotknite sa a čítajte

Elektronickú ceruzku Albi priložte kolmo na obsah knihy (1), dotknite sa ho alebo po ňom zľahka prejdite (2).



 **Poznámka:** Ceruzkou sa dotýkajte jemne, aby ste nepoškodili optický senzor.

Zdvihnite ceruzku. Ceruzka potom nahlas prečíta obsah. Ceruzkou sa dotýkajte pomaly a jemne, pretože spracúvanie údajov chvíľu trvá. Ceruzku nenechávajte na stránke príliš dlho, inak bude text čítať opakovane.

Opakované čítanie

Ak chcete, aby ceruzka zopakovala poslednú zvukovú stopu, stlačte tlačidlo opakovania priamo na ceruzke alebo sa jednoducho znova dotknite obrázka alebo textu priamo v knihe.



Na zopakovanie môžete tiež priamo v knihe použiť túto ikonu opakovania .



Nahrávanie zvuku

Vlastné odkazy, príbehy alebo zvuky môžete nahráť sami pomocou kúzelných samolepiek, audiobloku alebo pomocou ikony na nahrávanie zvuku, pokiaľ ju kniha obsahuje.



Zábavné hry a kvízy

Všetky knihy podporujú funkciu hier alebo kvízov, ktoré môžete aktivovať dotykom na ikony  alebo 1 2 3. Ceruzka následne položí náhodnú alebo pevne stanovenú otázku.



Hry a kvízy sú starostlivo vytvorené tak, aby sa pri nich deti bavili. Ak odpoviete nesprávne, zaznie výzva, aby ste skúsili odpovedať ešte raz. Za správnu odpoveď dostanete pochvalu.

MP3 prehrávač



Elektronická ceruzka Albi funguje aj ako prenosný MP3 prehrávač. Do ceruzky uložte súbory vo formáte MP3. Na prehrávanie môžete použiť panel MP3 prehrávača (balenie obsahuje 10 kusov samolepiek panela MP3 prehrávača), alebo môžete prehrávanie MP3 súboru spustiť pomocou tlačidla priamo na ceruzke. Po zapnutí ceruzky krátko stlačte **tlačidlo zapnutia (1)**. Tým aktivujete prehrávanie. Pokiaľ znovu krátko stlačíte tlačidlo zapnutia, prehrávanie sa zastaví. Ak chcete v prehrávaní pokračovať, stačí znovu krátko stlačiť tlačidlo zapnutia. Na posunutie na ďalšiu skladbu alebo predchádzajúcu skladbu dlhšie (2 sekundy) stlačte **tlačidlo + alebo -** na bočnej strane ceruzky. Na zosilnenie alebo zoslabenie hlasitosti počas prehrávania krátko stlačte **tlačidlo + alebo -** na bočnej strane ceruzky.



Poznámka: Albi, s.r.o. nedodáva žiadne vlastné súbory vo formáte MP3.

Poznámka: Odporúčame nahrávané MP3 súbory pomenovať jednoducho, max. 10 znakov, a bez diakritiky.

Ovládanie hlasitosti

K dispozícii je niekoľko úrovní hlasitosti, ktoré môžete ovládať rôznymi spôsobmi:

1. Na stlmenie alebo zosilnenie hlasitosti stlačte krátko **tlačidlo + alebo -** na bočnej strane ceruzky.
2. Hlasitosť môžete zmeniť aj priložením ceruzky k ikonám na ovládanie hlasitosti, ktoré sa nachádzajú priamo v knihe: **stlmenie** a **zosilnenie** .
3. Hlasitosť môžete tiež ovládať pomocou samolepiek, ktoré sú súčasťou balenia.

Funkcia Bluetooth (BT)

Ceruzka má zabudovaný jednoduchý BT modul na bezdrôtové prepojenie s iným zariadením, ako je prenosný reproduktor alebo slúchadlá. Ceruzku nie je možné prostredníctvom BT modulu prepojiť napríklad s počítačom, telefónom alebo iným smart zariadením.

Ako spárovať ceruzku cez Bluetooth?

1. Na ceruzke držte stlačené tlačidlo opakovania až do momentu, kým začne blikať modrá LED dióda a zaznie „Vyhľadávam Bluetooth zariadenie na spárovanie s ceruzkou“.
2. Zapnite funkciu Bluetooth na zariadení, ktoré chcete spárovať (slúchadlá alebo reproduktor).
3. Uistite sa, že toto zariadenie nie je už spárované s iným zariadením.
4. Spárovanie s ceruzkou môže trvať niekoľko sekúnd. Po spárovaní sa rozsvieti na ceruzke modrá LED dióda a zaznie správa „Spárovanie prebehlo úspešne“.



AKTUALIZÁCIA

AKTUALIZÁCIA AUDIOSÚBOROV

V elektronickej ceruzke Albi je nahratá väčšina audiosúborov ku knihám, ktoré sú k dispozícii v čase predaja. V prípade nových kníh, ktoré sa objavia v predaji, sa niekedy môže stať, že elektronická ceruzka Albi zakúpené knihy automaticky nepodporuje.

Ak pri pokuse o načítanie knihy ceruzka hlási „Neviem nájsť zvukový súbor pre túto knihu. Stiahni si ho.“, treba navštíviť webové stránky www.kuzelnecitanie.sk a stiahnuť príslušný súbor podľa nasledujúceho návodu:

1. Na webovej stránke www.kuzelnecitanie.sk kliknite na záložku SÚBORY NA PREVZATIE.
2. Nájdite požadovaný audiosúbor a stiahnite si ho do počítača. Väčšina audiosúborov má príponu **.bnl**. Pokiaľ stiahnete súbor s príponou **.zip**, je nutné ho pred uložením do ceruzky rozbaľiť.
3. Skontrolujte veľkosť prevzatého súboru a uistite sa, či zodpovedá veľkosti súboru uvedenej na našej webovej stránke.
4. Pomocou kábla pripojte elektronicnú ceruzku Albi k počítaču. Ceruzka sa zobrazí ako prenosný disk.
5. Prevzatý súbor skopírujte do koreňového (hlavného) adresára. Preberanie sa tak dokončí. Odpojte ceruzku od počítača. Môžete načítať knihu dotykom ceruzky na ikonu zapnutia.

 **Pozor!** Pokiaľ si budete do ceruzky kopírovať novšiu verziu audiosúboru ku

konkrétnej knihe, starý audiosúbor musíte vždy vymazať. Ak má elektronicná ceruzka správne fungovať, nesmie obsahovať viacero audiosúborov k jednej knihe.

KOMPATIBILITA S PRODUKTMI Z EDÍCIE TOLKI

Elektronicná ceruzka Albi je kompatibilná s produktmi z edície Tolki. Do ceruzky si môžete nahrať akýkoľvek **.bnl** audiosúbor k produktu z edície Tolki.



BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

AKO S CERUZKOU ZAOBCHÁDZAŤ

Ochrana elektronického výrobku

Toto zariadenie je elektronický výrobok. Chráňte ho pred vodou, vlhkom, vysokou teplotou a statickou elektrinou.

Nabíjanie ceruzky

Na nabíjanie elektronickej ceruzky Albi používajte výhradne nabíjačku dodanú s výrobkom. Kábel USB-C môžete využiť z iného zariadenia, napr. mobilného telefónu. Ceruzku môžete nabíjať aj pripojením k portu USB na počítači alebo notebooku.

Ceruzku nerozoberajte!

Elektronická ceruzka Albi je navrhnutá v súlade s požiadavkami na bezpečnosť detí. Nepokúšajte sa ceruzku sami rozoberať. Rozobratie ceruzky je zároveň dôvodom zrušenia platnosti záruky.

Ochrana optického senzora

Zabráňte nárazom do hrotu elektronickej ceruzky Albi a nevkladajte doň žiadne predmety. V opačnom prípade môže dôjsť k zničeniu optického senzora.

Dohľad dospelých

Deti mladšie ako 3 roky by mali ceruzku používať len pod dohľadom dospelých osôb.

Bezpečné odpojenie ceruzky od PC

Pamäť ceruzky sa správa podobne ako USB pamäť. Pri odpájaní od PC použite pokyn „Bezpečne odstrániť USB zariadenie“.



KEĎ NIEČO NEJDE...

Ceruzka nereaguje alebo ju nemožno vypnúť

Riešenie: Resetovanie ceruzky. Do otvoru na resetovanie opatrne vložte tenký predmet (napr. špendlík) a stlačte ho. Elektronická ceruzka sa vypne. Potom ceruzku znova zapnite.

Ceruzka sa neustále samovoľne vypína

Príčina: Batéria je takmer vybitá.

Riešenie: Nabite ceruzku originálnou nabíjačkou alebo ju prostredníctvom USB-C kábla pripojte k svojmu počítaču alebo notebooku.

Ceruzka sa sama po pár minútach vypína

Príčina: Nečinnosť ceruzky dlhšia než 3 minúty.

Riešenie: Výrobok je tak navrhnutý. Dôvodom je úspora batérie. Ceruzku musíte znova zapnúť.

Ceruzku nemožno zapnúť/Ceruzka hlási „Neviem nájsť zvukový súbor pre túto knihu. Stiahni si ho.“

Príčina: Na pamäťovej microSD karte nie sú uložené žiadne súbory vo formáte .bnl.

Riešenie: Do ceruzky stiahnite príslušný .bnl súbor.

Pri prehrávaní knihy nefunguje zvuk

Príčina: Chýbajúci alebo poškodený audiosúbor.

Riešenie: Audiosúbor knihy si znovu stiahnite zo stránky www.kuzelnecitanie.sk. Uistite sa, či má súbor správnu veľkosť a či nie je v ceruzke nahraný 2x. Následne ceruzku resetujte.

Čítaný obsah sa nezhoduje s obsahom knihy

Príčina: Kniha sa nenačítala správne.

Riešenie: Vždy sa na prvej strane dotknite ikony zapnutia, aby ceruzka správne rozpoznala knihu.

Do elektronickej ceruzky nemožno prebrať audiosúbory

Príčina: Pamäťová microSD karta je plná.

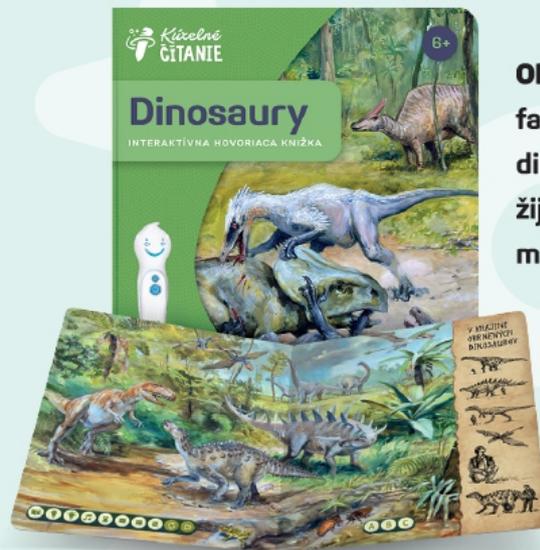
Riešenie: Vymažte nepoužívané audiosúbory kníh alebo MP3 súbory, aby ste vytvorili dostatok miesta v pamäti.

Nedajú sa nahrávať MP3 súbory

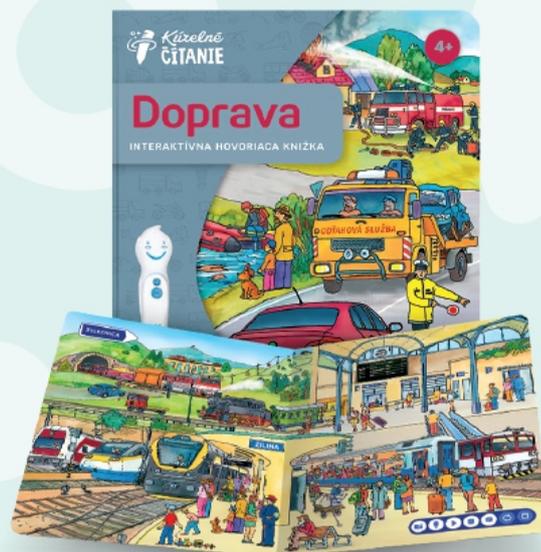
Riešenie: MP3 súbory nahrajte do koreňového (hlavného) adresára, kde sa nachádzajú aj .bnl súbory. Odporúčame ich pomenovať jednoducho a bez diakritiky.

Môžete sa na nás kedykoľvek obrátiť prostredníctvom kontaktného formulára na našich stránkach www.kuzelnecitanie.sk alebo na mailovej adrese info@kuzelnecitanie.sk. Viac informácií o riešení problémov nájdete na www.kuzelnecitanie.sk.

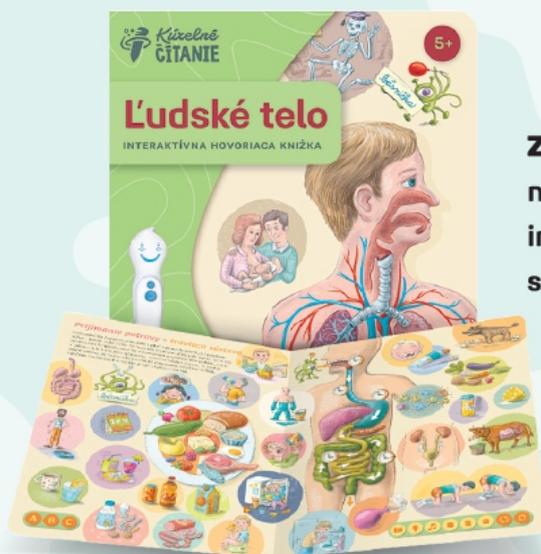
NAŠE TIPY



OBJAVTE
fascinujúci svet
dinosaurov
žijúcich pred
miliónmi rokov.



PRESKÚMAJTE
rozmanitý svet
dopravných
prostriedkov.



ZISTITE, AKO FUNGUJE
naše telo, s týmto
interaktívnym
sprievodcom.

ZAPOČÚVAJTE SA
do krásnych rozprávok
v podaní Zuzany
Kronerovej a Borisa
Farkaša.





NAUČTE SA PO ANGLICKY
s interaktívnym obrázkovým
slovníkom pre začiatočníkov
aj pokročilých.

ROZVÍJAJTE
hravou formou
správnu výslovnosť.
Recitujte básničky,
spievajte pesničky,
hrajte sa.



SPOZNÁVAJTE
správne farby, tvary,
čísllice a písmená.
Hrajte jednoduché
hry a kvízy.



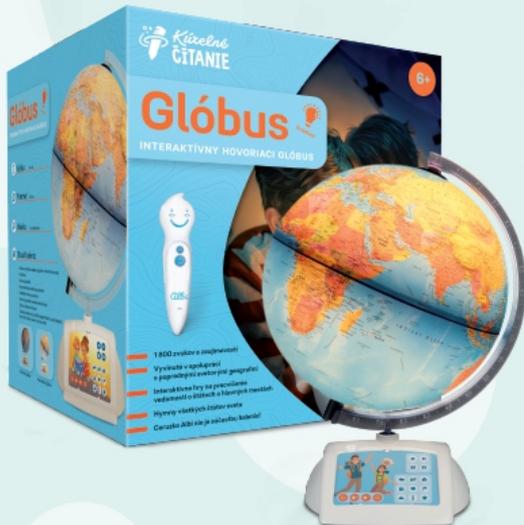
Helen Doron
English

OBJAVTE
angličtinu pre najmenších
podľa obľúbenej metódy
Helen Doron.



10

PRESKÚMAJTE ZEMEGULU
so svietiacim glóbusom, plným
informácií a kvízov, s hymnami
všetkých štátov sveta.



**VITAJTE V KRAJINE
SPIEVANKOVO!**
Tam, kde rád si každý
zaspieva a kde všetko
s piesňou oživa.



UKÁŽKA PRODUKTOV

Knihy pre najmenších a predškolákov

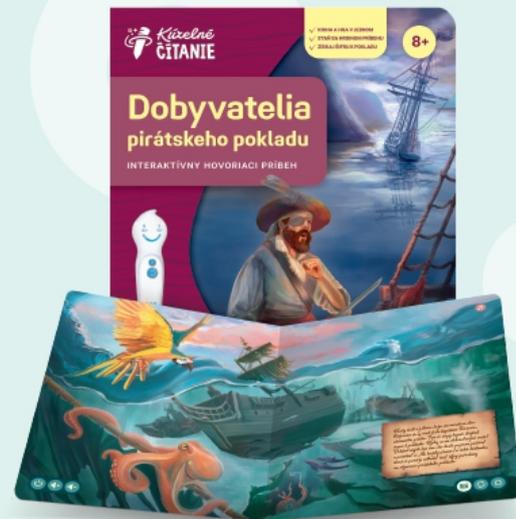


11

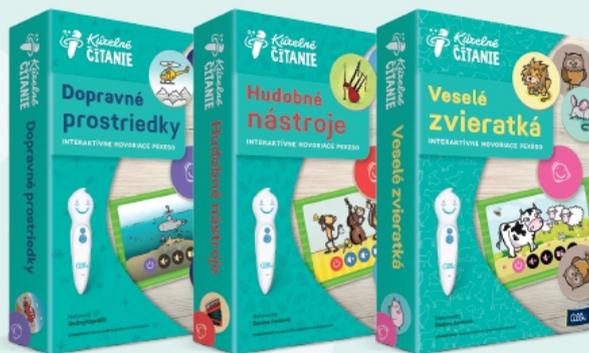
Knihy pre školákov



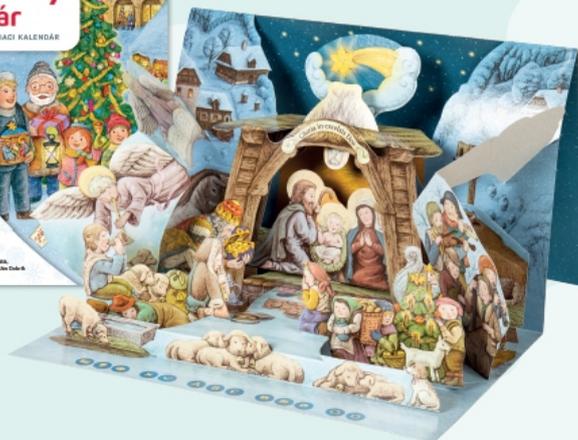
Knihy pre malých a veľkých objaviteľov



Hry a zábavné tituly



Betlehem



12

Príslušenstvo



TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA

BLUETOOTH

na pripojenie
slúchadiel alebo
reproduktora

USB 2.0

vysokorýchlostné
pripojenie

BATÉRIA Li-ion

interná lítiovo-iónová
400 mAh/3,7 V

NABÍJAČKA

500 mA/5 V

PAMÄŤOVÁ KARTA

32 GB



Elektronická ceruzka
má reproduktor,
ktorý zaisťuje vysokú
kvalitu zvuku.



Kniha funguje na
princípe optického
senzora na čítanie
skrytých kódov.



Audiosúbory ku knihám si
môžete do elektronickej
ceruzky stiahnuť bezplatne
z www.kuzelnecitanie.sk.



NECHAJTE KNIHY PREHOVORIŤ!

**Kúzelné čítanie vás bude inšpirovať
a motivovať na učenie a hranie.**

Kúzelné čítanie je unikátny výučbový systém,
ktorý prináša množstvo informácií a zábavy.
Stačí, keď sa ceruzkou zľahka dotknete
obrázka alebo textu, a ozve sa príslušná
informácia, zvuk alebo hudba.

**Táto interaktívna elektronická ceruzka vám
umožní zažiť vždy niečo nové.**



Ďalšie informácie
o hovoriacich knihách
a elektronickej ceruzke nájdete na

www.kuzelnecitanie.sk

DISTRIBÚTOR PRE SR:

Albi, s.r.o.
Oravská ulica 8557/22
010 01 Žilina, Slovenská republika
www.albi.sk

VÝROBCA A VYDAVATEĽ:

ALBI Česká republika a.s.
Thámova 13, 186 00 Praha 8
Česká republika

UPOZORNENIE:

Správne fungovanie ceruzky Albi vyžaduje stiahnutie aktuálnych audiosúborov, ktoré sú bezplatne dostupné na stránkach www.kuzelnecitanie.sk. Na prenos audiosúborov potrebujete počítač.

